

INFORMATOR

LIPIEC 2012

NR 4 (124)

ZEŁOWSKI



**Budżet za 2011r. wykonany -
Burmistrz z absolutorium**

Otwarto Klub Czeski

Oferta wakacyjna



55. rocznica nadania praw miejskich Żelowowi

www.zelow.pl

BARDZO WAŻNE TELEFONY

Telefon alarmowy 112
Pogotowie Ratunkowe 999
Straż Pożarna 998
Policja Żelów 997
dyżurny 44/634-13-77
komendant 44/634-12-83
Pogotowie Gazownicze 992

Pogotowie Energetyczne
991

Pomoc Drogowa 981
Biuro numerów 118-913

Urząd Miejski w Żelowie
44/634-10-00

OSP w Żelowie
44/634-29-98

OSP w Łobudziach
634-15-88

Fundacja Rozwoju Gminy
Żelów 44/634-10-06 oraz
44/634-10-14

Miejsko-Gminny Ośrodek
Pomocy Społecznej
w Żelowie 44/634-10-28

Powiatowy Urząd Pracy
(filia w Żelowie)
44/634-10-66

Przedsiębiorstwo Wodociągów
i Kanalizacji w Żelowie
44/634-13-06

Dom Kultury w Żelowie
44/634-10-98

Miejsko-Gminna Biblio-
teka Publiczna w Żelowie
44/634-11-48

Szpital Wojewódzki
w Bełchatowie Pogotowie
Ratunkowe 44/635-84-80

Przychodnia SPZOZ
w Żelowie 44/634-12-65

Wiejski Ośrodek Zdrowia
w Wygieszowie
44/634-14-22

NZOZ "MEDYK"
44/634-12-18

Nowy serwis internetowy

Serdecznie zapraszamy do odwiedzenia nowego serwisu internetowego Gminy Żelów, który został stworzony z myślą o tym, aby poprawić jego funkcjonalność. Intencją

powitalnej w animowanym banerze widoczne są zdjęcia prezentujące poszczególne interaktywne buttony prowadzące do wybranej części serwisu. Mamy nadzieję, że

m.in. o zamówieniach publicznych, bieżących i planowanych inwestycjach, organach władzy samorządowej, które ułatwią użytkownikom szybszy dostęp do informa-



projektu graficznego było odzwierciedlenie poprzez zastosowanie wielu kolorów charakterystycznej cechy Gminy Żelów, jaką jest wielokulturowość, a barwa tła odwołuje się do położenia. Całość designu graficznego nawiązuje do hasła promującego „Mała gmina, duże możliwości”. Na stronie

nowa szata graficzna i nowa koncepcja uzyska aprobatę internautów i stanie się wizytówką Gminy Żelów w sieci. Serwis zawiera kilka nowych rozwiązań m.in. kalendarz wydarzeń, z którego można dowiedzieć się, jakie wydarzenia planowane są w najbliższym czasie. Powstały także nowe zakładki

cji. Na podstronie dostępne jest również łącze do starej wersji strony internetowej, na której można znaleźć archiwalne informacje. W przypadku jakichkolwiek uwag bądź pytań prosimy o kontakt pod numerami telefonów 44/635 15 45, 44/635 15 35.

18 - 19 sierpnia DNI ŻELOWA - DOŻYŃKI POWIATOWE

Już dziś serdecznie zapraszamy na tegoroczne Dni Żelowa, które w tym roku wyjątkowo odbędą się w sierpniu, ponieważ będą połączone z Dożynkami Powiatowymi. Organizatorem Dni Żelowa jest Dom Kultury, a Dożynek Powiatowych – Starostwo Powiatowe w Bełchatowie. 18 sierpnia przed publicznością wystąpi Krzysztof Krawczyk, zespół Manchester. Dla miłośników muzyki disco polo wystąpi LUKASZ. 19 sierpnia organizatorzy ze strony powiatu planują za-

prosić między innymi Roberta Janowskiego, znanego przede wszystkim z musicalu „Metro” i programu „Jaka to melodia”. Nie zabraknie różnorodnych stoisk handlowych, promocyjnych, wystaw twórców lokalnych oraz licznych atrakcji dla dzieci. Pierwszego dnia w godzinach 14.00 – 20.00 dodatkową atrakcją będzie ścianka wspinaczkowa (wstęp bezpłatny). Z kolei, drugiego dnia w ramach Dożynek Powiatowych będą prezentowane wieniec dożynkowe w barwnym ko-

rowodzie, a także stoiska z potrawami lokalnymi poszczególnych gmin powiatu. Impreza od lat jest znakomitą okazją promocji Gminy Żelów w regionie, zachęca mieszkańców okolicznych gmin do uczestnictwa, odsłaniając przy okazji wielokulturowe oblicze Żelowa, miejsca niezwyklego chociażby z uwagi na obiekty sakralne czterech wyznań, które przez wieki koegzystowały w pokoji i wzajemnym szacunku.

Budżet za 2011r. wykonany - Burmistrz z absolutorium

21 czerwca 2012 roku Rada Miejska w Żelowie udzieliła absolutorium z wykonania budżetu za 2011 rok Burmistrzowi Żelowa Urszuli Świerczyńskiej. W głosowaniu udział wzięło 15 radnych. Przy jednym głosie „przeciw”, 14 radnych pozytywnie oceniło wykonanie budżetu Gminy Żelów za 2011 rok.

Sprawozdanie z wykonania budżetu, sprawozdania finansowe wraz z informacją o stanie mienia komunalnego pozytywnie zaopiniowała Komisja Rewizyjna Rady Miejskiej i Regionalna Izba

w dniu 30 grudnia 2010 roku (uchwała nr V/16/10). Dochody zostały uchwalone w wysokości 48 172 851,25 zł, wydatki – 54 726 921,91 zł. Kwotę **6 199 799,14 zł zabezpieczono na spłatę**

Planowane dochody zostały wykonane w wysokości 46 474 156,23 zł, co stanowi 94,5%, wykonanie wydatków to kwota 46 120 223,91 zł (87,1 % planu) z tym, że wydatki bieżące wykonano

- **Burmistrz Żelowa Urszula Świerczyńska:** *Budżet Gminy Żelów na 2011 rok dostałam „w prezencie” po swoim poprzedniku po wygranych wyborach w 2010 roku. Po zaprzysiężeniu mnie*



Obrachunkowa. Ponadto, Skład Orzekający RIO zwrócił uwagę, nie po raz pierwszy, że Rada Miejska winna zastanowić się nad celowością funkcjonowania Zakładu Usług Komunalnych wobec powiększającego się ujemnego stanu środków obrotowych netto (-121 226,81 zł), który w porównaniu z rokiem 2010 wzrósł o kwotę 24 429,79 zł, co narusza art. 15 ustawy o finansach publicznych. Ponadto, Zakład Usług Komunalnych wykazał zobowiązania wymagalne w kwocie 195 101,23 zł. Stan ten powinien stanowić podstawę do podjęcia działań zmierzających do uniknięcia podobnej sytuacji na koniec 2012 roku.

Budżet na 2011 rok był uchwalony na sesji Rady Miejskiej w Żelowie

wcześniej zaciągniętych kredytów i pożyczek. Zaplanowano, że deficyt budżetowy w kwocie 6 554 070,66 zł zostanie pokryty przychodami z zaciągniętych kredytów bankowych w wysokości 4 617 044,97 zł oraz pożyczek w wysokości 1 937 025,69 zł, w tym 1 637 025,69 zł na wyprzedzające finansowanie zadań ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej.

Po wprowadzonych zmianach w trakcie 2011 roku, plan dochodów został zwiększony o kwotę 1 008 035,46 zł i na dzień 31 grudnia 2011 roku wyniósł 49 180 886,71 zł. Z kolei, plan wydatków został zmniejszony o kwotę 1 752 766,28 zł i na dzień 31 grudnia 2011 roku wyniósł 52 974 155,63 zł.



w 95,52%, a wydatki majątkowe w 69,43%. Wszystkie założenia inwestycyjne na 2011 rok udało się wykonać, natomiast nie wszystkie płatności dokonane zostały na koniec roku. Przede wszystkim chodzi o pierwsze prace w ramach dużego projektu „Rozbudowa systemów wodno-kanalizacyjnych w Żelowie i Łobudzie w gminie Żelów”, które zakończyły się z dniem 30 grudnia 2011 roku. Płatności musiały być dokonane w 2012 roku po przeanalizowaniu złożonej przez Wykonawców dokumentacji odbiorowej. Znacznej poprawie uległo funkcjonowanie funduszu sołeckiego, którego realizacja przebiegała w 2011 roku bez zastrzeżeń zgodnie ze złożonymi wnioskami.

na Urząd Burmistrza 6 grudnia 2010 roku, nie było czasu na to, aby od nowa robić montaż finansowy, należało przyjąć zaplanowane założenia finansowe, a później skrupulatnie je realizować wnosząc już zmiany na etapie jego realizacji w trakcie roku. Przed nami było ogromne wyzwanie, jak na skromne możliwości budżetowe Gminy Żelów, w postaci decyzji o realizacji tej olbrzymiej inwestycji w drodze 484. Dziś cieszę się, że podjęłam ryzyko realizacji tego zadania, bo po jego zakończeniu Żelów wzbogaci się o nowe sieci kanalizacyjne, wodociągowe, będą odtworzone nawierzchnie, a także poprawi się estetyka miasta.

Burmistrz informuje...

- Trwają procedury przetargowe zmierzające do wyłonienia wykonawców dwóch zadań inwestycyjnych w Ignacowie i Maurycowie, które jeszcze w tym roku zostaną zrealizowane. Jeszcze w lipcu poznamy wykonawcę modernizacji drogi dojazdowej do gruntów rolnych w Ignacowie oraz wykonawcę planowanego remontu drogi w Maurycowie.

- Podczas ostatniej sesji wprowadzono zmiany w budżecie Gminy Żelów na

2012 r. i Wieloletniej Prognozy Finansowej. Zmiany te podyktowane były zwiększeniem nakładów na inwestycje realizowanych przez Gminę Żelów oraz koniecznością wprowadzenia nowych zadań. Jednym z punktów zmian było zabezpieczenie środków finansowych w wys. 50 000 zł na **opracowanie dokumentacji przebudowy elementów systemów odwodnienia w rejonie ulic: Kilińskiego, Północnej, Jana Pawła II,**

Dzielnej. Jest to bardzo istotne zadanie z punktu widzenia mieszkańców tych terenów ze względu na podtapiania, które miały miejsce w latach poprzednich. Ponadto, do Wieloletniej Prognozy Finansowej wprowadzono nowe zadanie dotyczące **rozbudowy systemów wodnokanalizacyjnych w rejonie ulic Zofii, Górna, Poprzeczna, Leśna.** Jest to realizacja moich obietnic ze spotkania z mieszkańcami tych terenów, które miało miejsce

w Zespole Szkół Ogólnokształcących. Zmiany w budżecie zostały zaakceptowane przez radnych, 14 radnych „za” przy jednym głosie sprzeciwu, i to radnego z tego obszaru. Po konsultacji z radnymi, wprowadzono także kolejne nowe zadanie, jakim jest opracowanie dokumentacji na budowę sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej nr 2 w Żelowie.

- Na prośbę Mieszkańców Łobudzie zwróciłam się na

Ciąg dalszy na str. 4

Ciąg dalszy ze str. 3

początku maja z wnioskiem do Wiceprzewodniczącego Sejmiku Województwa Łódzkiego Włodzimierza Kuli o pomoc w działaniu dot. budowy chodnika lub ścieżki rowerowej wzdłuż drogi wojewódzkiej nr 484. Realizacja budowy chodnika lub ścieżki rowerowej w proponowanej lokalizacji jest bardzo pożądana, ponieważ położenie Łobudzie między dwoma wzniesieniami przyczynia się do licznych zdarzeń śmiertelnych w skutkach. Ewentualna realizacja zadania w drodze wojewódzkiej przyczyni się do poprawy komfortu jaz-

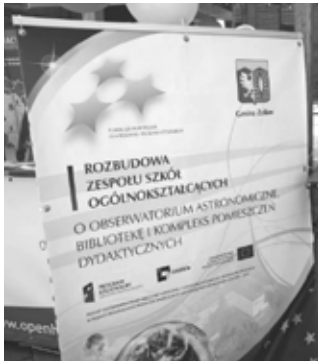
dy oraz do zwiększenia bezpieczeństwa dla wszystkich użytkowników drogi. Bezpieczeństwo Mieszkańców jest dobrem nadrzędnym, dlatego jestem przekonana, że Wiceprzewodniczący Sejmiku Województwa Łódzkiego swoim zaangażowaniem poczyni wszelkie starania aby rozwiązać ten problem.

• Poparłam także pismenną prośbę radnego Krzysztofa Kryścińskiego, sołtysa i Rady Sołeckiej Kociszewa, skierowaną do Starosty Powiatu Bełchatowskiego o remont drogi wraz z chodnikami w centrum Kociszewa. Jest to droga powiatowa, która jest w złym stanie technicznym, wymagająca

gruntownych prac remontowych. Zdaję sobie sprawę, że na terenie Gminy Żelów jest wiele dróg w złym stanie, ale sukcesywnie staramy się je naprawiać i remontować. W ubiegłym roku udało się gruntownie przebudować drogę powiatową w Wygielzowie. Dziś wygląda to jak zrewitalizowany obszar gminy. Obecnie trwa przebudowa drogi powiatowej w Pożdżenicach. Przygotowywany jest także przetarg na remont drogi Pszczółki-Walewice. Moją intencją jest rewitalizacja całej gminy, nie tylko niektórych obszarów. Ze wstępnych ustaleń ze Starostą Powiatu Bełchatowskiego Szczepa-

nem Chrzęstem wynika, że w przyszłym roku przy finansowym udziale Gminy Żelów remont drogi w Kociszewie także będzie przeprowadzony. Szczegółowy zakres rzeczowy robót zostanie ustalony w trakcie spotkania w Urzędzie Miejskim w Żelowie w obecności Starosty Powiatu Bełchatowskiego, radnego K. Kryścińskiego i Rady Sołeckiej oraz wizytacji w terenie. To pokazuje jak ważna jest współpraca pomiędzy samorządami różnych szczebli, i tylko taka współpraca może skutkować realizacją planów i zamierzeń na wielu płaszczyznach życia społecznego.

Promocja Gminy Żelów na Pikniku Funduszy Europejskich



Rynek Łódzkiej Manufaktury był miejscem promocji najciekawszych projektów realizowanych na obszarze województwa łódzkiego ze środków Unii Europejskiej. W Pikniku Funduszy Europejskich wzięła też udział Gmina Żelów promując swój projekt pt. „Rozbudowa Zespołu Szkół Ogólnokształcących o obserwatorium astronomiczne i kompleks pomieszczeń dydaktycznych”.

Impreza zorganizowana przez Urząd Marszałkowski po raz czwarty jest doskonałą okazją do rozpowszechnienia informacji na temat wykorzystania europejskich dotacji i promocji najciekawszych inicjatyw. Żelowskie stoisko, na którym prezentowane były 3 przenośne lunety ze statywami oraz wykonana z ogromną precyzją, przepiękna makietka przedstawiająca szkołę z wybudowanym obserwatorium astronomicznym (wykonanie pod kierunkiem Pani Danuty Lipińskiej) wzbudziło ogromne zainteresowanie nie tylko

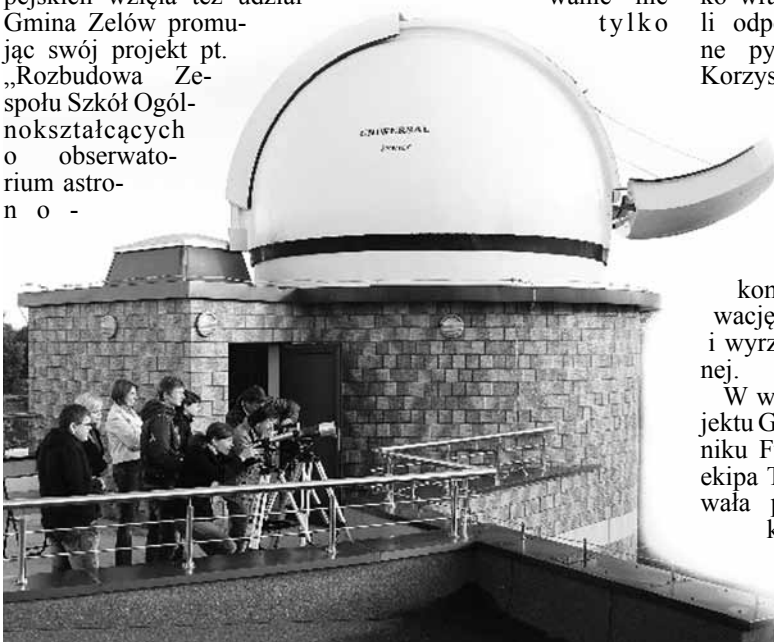


wśród organizatorów, ale też mediów (TVP i radia), innych wystawców, a w szczególności tłumnie przybywających do Manufaktury Mieszkańców województwa łódzkiego. Dyrektor Leonard Siedziako wraz z grupą nauczycieli odpowiadali na zadawane pytania zwiedzających. Korzystając z dogodnych warunków atmosferycznych utrzymywali lunety cały czas skierowane na Słońce, umożliwiając wszystkim miłośnikom astronomii obserwację plam słonecznych i wyrzutów materii słonecznej.

W wyniku prezentacji projektu Gminy Żelów na IV Pikniku Funduszy Europejskich ekipa TVP 3 Łódź przygotowała program promocyjny, który wkrótce zostanie udostępniony na nowej stronie internetowej.

P o n a d -

to, w dniu 6 czerwca br. w godz. 4.30 - 7.00 w Zespole Szkół Ogólnokształcących w Żelowie odbywały się obserwacje przejścia planety Wenus na tle tarczy słonecznej. Tranzyt Wenus mogli podziwiać mieszkańcy gminy. Pomimo wczesnej godziny przybyło około 40 osób zainteresowanych tym nietypowym zjawiskiem astronomicznym. Tranzyt obserwowano na 4 specjalnie przygotowanych teleskopach i lunetach, stanowiących wyposażenie obserwatorium ZSO w Żelowie.



Projekt wart ponad 42 miliony zł wchodzi w decydującą fazę realizacji



**PROGRAM
REGIONALNY**
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



Łódzkie

Unia Europejska
Europejski Fundusz
Rozwoju Regionalnego



Zgodnie z harmonogramem prac na drodze wojewódzkiej 484 i przyległych ulicach, druga połowa 2012 roku oznacza intensyfikację prac na ul. Kościuszki. Planowany termin zakończenia wszystkich etapów inwestycji w obrębie ulicy Kościuszki, to połowa roku 2013.

Początek trzeciego kwartału, to również czas wzmożonych prac na ulicach: Cegielnianej, Pabianickiej, Lubelskiej, Kościuszki, Południowej i Komeńskiego oraz Kol. Łobudzice. Na

części z nich z końcem roku zakończą się prace inwestycyjne, a drogi otrzymają nowe nawierzchnie. Kontynuowane są także prace w Łobudzicach, wzdłuż drogi wojewódzkiej 484, gdzie trwa obecnie budowa sieci sanitarnej.

Koniec drugiego kwartału to również moment, w którym wykonawcy opuszczają ulice: Harcerską, Leśne Działy i Boczną, gdzie dobiegają końca prace związane z odtworzeniem nawierzchni. W ostatnich dniach

nowe nawierzchnie asfaltowe pojawiły się także w ulicach Lubelskiej i Sienkiewicza (w kierunku Maurycowa), przyczym w ulicy Lubelskiej wykonano tylko warstwę wążącą. W dniu 10 lipca dokonano przeglądu technicznego tych ulic oraz pobrano próbki nawierzchni w celu sprawdzenia należytego wykonania warstw. Na przyszły rok zaplanowane są główne prace w obrębie ulic Piotrkowskiej i Zachodniej oraz zakończenie robót w Łobudzicach.

Projekt pod nazwą „Rozbudowa systemów wodno-kanalizacyjnych w Żelowie i Łobudzicach w gm. Żelów” jest współfinansowany przez Unię Europejską z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i WFOŚiGW. Całkowita wartość projektu wynosi 42.861.076 zł, w tym kwota dofinansowania z EFRR 33.800.178 zł.



ul. Sienkiewicza



ul. Południowa

Otwarto Klub Czeski

Od 10 czerwca br. na Placu Dąbrowskiego w Żelowie działa Klub Czeski. Przedsięwzięcie zainicjowane zostało przez żelowskie Stowarzyszenie Czechów. Oficjalnego otwarcia dokonano w obecności m.in. władz samorządowych Gminy Żelów, Powiatu

Bełchatowskiego, Sekretarza Ambasady Republiki Czeskiej w Polsce Martina Mužika, przedstawicieli parafii ewangelicko-reformowanej.

Uroczystość była doskonałą okazją do podsumowania działalności Stowarzyszenia Czechów. Laureatom konkur-

su plastycznego „Bajkoszmatki”, który został dofinansowany w ramach dotacji dla organizacji pozarządowych z budżetu Gminy Żelów, wręczono dyplomy i nagrody, a ich prace plastyczne podziwiać w siedzibie stowarzyszenia. Przed publicznością

wystąpiły też z tej okazji „Żelowskie Dzwonki”. Na zakończenie otwarcia Klubu Czeskiego wszyscy uczestnicy spotkania stanęli do pamiątkowego zdjęcia.



Festyn Rodzinny z okazji Dnia Dziecka



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”.

Z inicjatywy Burmistrza Zelowa Urszuli Świerczyńskiej, w dniu 10 czerwca br. na placu szkolnym Szkoły Podstawowej nr 2 w Zelowie został zorganizowany festyn rodzinny z okazji Dnia Dziecka, który przyciągnął swoimi atrakcjami dzieci wraz z rodzicami i opiekunami z całej okolicy. Gmina Zelów uzyskała na ten cel pomoc finansową Unii Europejskiej z zakresu małych projektów w ramach działania 413 „Wdrażanie lokalnych strategii rozwoju” objętej Programem Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013. Kwota dofinansowania wynosi 11.882,00 zł, a całkowita wartość projektu

to 20.879,00 zł.

Impreza rozpoczęła się powitaniem uczestników festynu przez Burmistrza Urszulę Świerczyńską, która wręczyła wraz z Sekretarzem Ambasady Republiki Czeskiej Martinem Muzikiem i Przewodniczącym Rady Miejskiej Wincentym Berlińskim nagrody uczestnikom gminnych konkursów z okazji 55. rocznicy nadania praw miejskich Zelowowi. Pierwszy to konkurs historyczno-plastyczny „Zelów znamy i kochamy” oraz konkurs fotograficzny „Najciekawsze miejsca przyrodnicze Gminy Zelów”. Przez cały czas trwania festynu można było podziwiać prace zwycięzców

obu konkursów. W części artystyczno-rozrywkowej największym zainteresowaniem cieszyło się spotkanie z klaunem, który zapewnił dzieciom świetną zabawę podczas tworzenia wielkich baniek mydlanych oraz wyczarowywał dla dzieci zwierzątka z balonów, a także stoisko malowania buzi. Ponadto najmłodsze dzieci i ich rodziców zachwyciło przedstawienie zaprezentowane przez gwiazdę festynu „ZYGZAKI”. Przedstawienie zaskakiwało wspaniałą grą aktorską, zarówno małych jak i dużych uczestników festynu oraz bajecznymi dekoracjami i rekwizytami. O sukcesie przedstawienia najlepiej świadczył

gorący aplauz publiczności i roześmiane twarze najmłodszych widzów. Dla uczestników festynu przygotowano również liczne atrakcje: dwie osoby przebrane za postacie z bajek, które chętnie pozowały do zdjęć i rozdawały słodycze, dmuchane zamki, zjeżdżalnie, tory przeszkód, gry i zabawy ruchowe dla dzieci z nagrodami: sztafety, slalomy, rzuty do celu czy łowienie rybek. Mimo niesprzyjającej aury impreza na pewno na długo pozostanie w pamięci jej uczestników, o czym świadczyć mogą uśmiechnięte i szczęśliwe dzieci.



„Cała Polska czyta dzieciom”

Zelów aktywnie włączył się w akcję „Cała Polska czyta dzieciom”. Inauguracja akcji miała miejsce w maju, a zainicjowała ją Burmistrz Zelowa Urszula Świerczyńska. W kolejnych tygodniach Biblioteka Publiczna Miasta i Gmi-

ny w Zelowie zaprosiła do czytania dzieciom Przewodniczącego Rady Miejskiej w Zelowie Wincentego Berlińskiego, zastępcę Burmistrza Zelowa Grzegorza Lorka, Sekretarza Miasta Agnieszkę Mysłowską, a także radnych

Rady Miejskiej w Zelowie: Jacka Barę, Agnieszkę First, Dariusza Kaczmarka i Włodzimierza Paczuszkę. W spotkaniach biorą udział dzieci z zelowskich szkół i przedszkoli. Akcja ma charakter cykliczny, organizowana jest

od czerwca 2001 roku, odbywa się pod auspicjami Fundacji „ABCXXI - Cała Polska czyta dzieciom”, działającej od grudnia 1998 r.



Harcistrz Jarosław Górecki w ZSO

Prezes Fundacji „Centrum Dialogu Kostiuchnówka” w Łodzi - harcmistrz Jarosław Górecki spotkał się 13 czerwca z młodzieżą w Zespole Szkół Ogólnokształcących w Zelowie. Gość przedstawił cele i kierunki działań „Centrum Dialogu Kostiuchnówka”, którego misją jest rozwój współpracy polsko-ukraińskiej. W czasie spotkania z młodzieżą harcmistrz Górecki zachęcił do aktywnego uczestnictwa w obozie Kostiuchnówka na Wołyniu, którego celem jest opieka nad cmentarzami legionistów Józefa Piłsudskiego, którzy polegali podczas największej w tym rejonie polskiej bitwy czasu I wojny światowej - pod Kostiuchnówką. Na prośbę zainteresowanych uczniów i kadry pedagogicznej ZSO harcmistrz Górecki opowiedział również o możliwościach nawiązania współpracy z jedną ze szkół na Ukrainie. Dyrekcja szkoły wierzy, że wkrótce spotkanie zaowocuje udziałem zelowskich uczniów w wyjazdach partnerskich na Ukrainę.

45-lecie Ochotniczej Straży Pożarnej w Sromutce

Jubileusz 45-lecia powstania jednostki obchodziła 9 czerwca Ochotnicza Straż Pożarna w Sromutce. Uroczystość rozpoczęła się zbiórką członków OSP w obecności Burmistrza Zelowa Urszuli Świerczyńskiej, Komendanta Gminnego OSP i Prezesa Gminnego Zarządu OSP. Spotkanie było okazją do wspomnień minionych lat oraz przypomnienia rysu historycznego jednostki, a także okazją do wręczenia odznaczeń zasłużonym druhom. Łącznie odznaczono 31 osób, w tym sześciu strażaków-ochotników, którzy działali na rzecz OSP od początku jej działalności w Sromutce.

Ochotnicza Straż Pożarna

w Sromutce została powołana w 1967 roku. Od początku działalności OSP, jej działacze zabiegali o budowę remizy, projekt ten udało się rozpocząć siedemnaście lat później. Wcześniej, bo 30 stycznia 1980 roku powołano Komitet budowy, 18 kwietnia 1984 roku wmurowano kamień węgielny, wiosną tego roku rozpoczęły się pierwsze prace. Prace budowlane trwały kolejne sześć lat, ostatecznie budynek został oddany do użytku 2 grudnia 1990 roku. Wskutek pożaru, 21 kwietnia 1996 roku, spłonął budynek stanowiący część kompleksu zabudowań jednostki (tzw. „Pierwsza remiza”), wraz z nim ogień pochłonął część

sprzętów i dokumentacji. W kolejnych latach jednostka powiększała swoją bazę sprzętową, w 2003 roku OSP Sromutka otrzymała pierwszy samochód marki Żuk, a pięć lat później nowy wóz strażacki, służący jednostce do dnia dzisiejszego. W ostatnich latach przeprowadzono również remont kuchni i zaplecza sanitarnego, dzięki funduszom Komendy Wojewódzkiej Straży Pożarnej zakupiono pompę pływającą i piłę spalinową, przeprowadzono również konserwację dachu remizy. W sferze organizacyjnej znacznym sukcesem było utworzenie drużyn: młodzieżowej i żeńskiej.



Sprawdź, kiedy twój dowód osobisty straci ważność

Przypominamy Mieszkańcom Gminy Żelów, co należy zrobić, kiedy dowód osobisty straci ważność. Wymiany dowodu trzeba dokonać osobiście. Nie można wysłać wniosku o wymianę dowodu pocztą, ani dopełnić formalności przez członka rodziny. Trzeba także osobiście złożyć podpis na wniosku w urzędzie gminy. Jego autentyczność musi potwierdzić urzędnik.

Osoby starsze



i niepełnosprawne ruchowo mające problem z dotarciem do urzędu, zawiadamiają o tym organ gminy, który zapewni przyjeździe wniosku w miejscu pobytu tej osoby, jeżeli pozwalają na to okoliczności w jakich się ona znajduje.

Posiadacz dowodu osobistego ma obowiązek wymienić ten dokument w razie:

1) zmiany danych, które zamieszcza się w dowodzie osobistym;

2) uszkodzenia dowodu osobistego lub zaistnienia innej okoliczności utrudnia-

jącej ustalenie tożsamości osoby;

3) upływu terminu ważności dowodu osobistego.

Do wniosku załącza się:

1) dwie wyraźne i jednokolorowe fotografie o wymiarach 35 x 45 mm, odzwierciedlające aktualny wizerunek osoby, której wniosek dotyczy, przedstawiające tę osobę bez nakrycia głowy i okularów z ciemnymi szklami w taki sposób, aby ukazywały głowę w pozycji lewego półprofilu i z widocznym lewym uchem, z zachowaniem równomiernego oświetlenia twarzy;

2) odpis skrócony aktu urodzenia - w przypadku osób, które nie zawarły małżeństwa (dotyczy osób, które ubiegają się o wydanie dowodu osobistego po raz pierwszy);

3) odpis skrócony aktu małżeństwa.

Sankcje za niedopełnienie obowiązku wymiany dowodu osobistego

Odnosząc się do kwestii rodzaju kary, jaką zagrożone jest wykroczenie polegające na uchylaniu się od wymiany dowodu osobistego, informację tę reguluje art. 55 ustawy z dnia 10 kwietnia 1974 r. o ewidencji ludności i dowodach osobistych (tj. Dz. U.

z 2006 r., nr 139, poz. 993 z późn. zm.), zgodnie z którym kto uchyla się od obowiązku posiadania lub wymiany dowodu osobistego podlega karze ograniczenia wolności do jednego miesiąca albo karze grzywny.

Informacje dla osób zamieszkałych za granicą

Obowiązujący stan prawny nie przewiduje możliwości złożenia wniosku o wydanie dowodu osobistego oraz odbioru tego dokumentu za pośrednictwem pełnomocnika. Zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 21 listopada 2000 roku (Dz. U. z 2000 r., nr 112, poz. 1182 z późn. zm.) w sprawie wzoru dowodu osobistego oraz trybu postępowania w sprawach wydawania dowodów osobistych, ich wymiany, zwrotu lub utraty, złożenie wniosku o wydanie dowodu osobistego jak i odbiór dokumentu wymaga osobistego stawiennictwa wnioskodawcy w siedzibie organu gminy właściwym do wydania tego dokumentu.

Zatem, obowiązujący w tym zakresie przepis prawa, nie przewiduje udzielenia pełnomocnictwa czy pośredniczenia konsula w sprawach związanych z ubieganiem się o wydanie (wymianę) dowodu osobistego, ponieważ organem wydającym wnioski o wymianę dowodu osobistego jest wójt/burmistrz/prezydent na terenie kraju, według miej-

sca zameldowania na pobyt stały. W przypadku braku stałego meldunku, według ostatniego miejsca zameldowania bądź w przypadku nieposiadania stałego zameldowania – do Urzędu Miasta st. Warszawy – Śródmieście.

Obywatele polscy zamieszkujący stale poza granicami naszego kraju mają prawo, nie obowiązek, posiadania ważnego dowodu osobistego. Jedynie osoba będąca obywatelem polskim i zamieszkała w Rzeczypospolitej Polskiej jest obowiązana posiadać dowód osobisty. Zatem, obywatele polscy zamieszkujący w kraju załatwiając sprawy urzędowe powinni posługiwać się dowodem osobistym. Wobec tego osoba zamieszkała za granicą powinna posiadać przede wszystkim paszport, który uprawnia ją do przekraczania granicy i pobytu za granicą, a zarazem poświadcza jej obywatelstwo polskie.

Przypominamy, iż bez ważnego dowodu każdy obywatel napotka trudności w załatwianiu codziennych spraw. Dlatego w dalszym ciągu bardzo zachęcamy do jak najszybszego złożenia wniosku o wymianę dowodu osobistego. Czas potrzebny na wymianę starego dowodu osobistego wynosi ok. 30 dni.

Dowody osobiste wydawane są bezpłatnie.

Uczniowskie zmagania w ligach przedmiotowych

Zakończyła się XIII edycja Lig Przedmiotowych w ramach projektu edukacji ekologicznej pn. „Pejzaż Żelowski 2012”. W dniu 29 maja w Wiejskim Centrum Rekreacji w Kociszewie spotkało się 60 najlepszych uczniów w dziedzinie przyrody, historii i matematyki ze wszystkich szkół z Gminy Żelów. Uczniowie zostali wyłonieni w eliminacjach, jakie od początku roku odbywały się we wszystkich szkołach podstawowych. W ciągu kilkudziesięciu minut, uczniowie mieli do rozwiązania testy składające się z 25 - 30 zadań zamkniętych, wybranych spośród blisko

300 zadań jakie do każdej ligi zaproponowali nauczyciele. Ligi tegoroczne zakończono uroczystym wręczeniem nagród i dyplomów zwycięzcom i laureatom. W imieniu Burmistrza Żelowa nagrody wręczali: zastępca Burmistrza Grzegorz Lorek oraz Sekretarz Miasta Agnieszka Mysłowska. Listy laureatów lig przedmiotowych dostępne są na stronie internetowej szkoły: www.kociszew.pl. Ligi są przedsięwzięciem organizowanym od 2000 roku przez Towarzystwo Szkolne aktywnie działające przy Szkole Podstawowej w Kociszewie.



Ambicji nam nie zabraknie

„Nie zawsze da się zrealizować wszystkie plany – tak jest w życiu, tak jest w sporcie. Ambicji na pewno nam nie zabraknie” – deklaruje Prezes „Włókniarza” Maria Korzynek



Kamil Malecki: Nie udało się niestety utrzymać III ligi w Żelowie. Czy w klubie ustalono już przyczyny słabych występów drużyny w minionym sezonie?

Maria Korzynek: Niestety nie udało się utrzymać III ligi. Sezon 2011/2012 rozpoczął się od rundy jesiennej, w której ilość zdobytych punktów nie była rewelacyjna, ale nie wskazywała na to, że możemy spaść do IV ligi. W rundzie jesiennej rozegraliśmy awansem dwa spotkania z rundy wiosennej 2011/2012 (ze względu na EURO 2012 runda wiosenna musiała zakończyć się wcześniej). Jedno z nich z „Omegą” Kleszczów skończyło się dla nas fatalnie. Przegraliśmy w ostatnich minutach 0:2, będąc przez cały mecz zespołem lepszym, a dwóch naszych zawodników Paweł Wiśniewski i Mateusz Kołuda otrzymali czerwone kartki. Karę za czerwone kartki był zakaz gry w trzech meczach rundy wiosennej. Tak więc, już na początku rundy zespół był osłabiony. Przed rundą wiosenną odeszli również z klubu czołowi zawodnicy: Krzysztof Kukulski, Mateusz Kołuda. Długo trwało skompletowanie zespołu – treningów nie podjęli od początku Samuel Obi Uche, Dawid Pałyska, Daniel Dymek. Treningi odbywały się w mocno okrojonym składzie i były mocno przez to ograniczone. Brak środków finansowych uniemożliwiał pozyskanie nowych zawodników. Późno do zespołu dołączyli Sebastian Wiśniewski, Michał

Sikorski. Kontuzjami nękani byli Samuel Obi Uche (gdy wrócił do zespołu), Arkadiusz Noga, Kamil Bendkowski. Wszystkie, nawet najdrobniejsze szczegóły decydują o efekcie końcowym. Niejednokrotnie zabrakło też przysłowiowego szczęścia.

- Wobec fatalnych wyników na inaugurację wiosny, w połowie rundy wiosennej zmieniono trenera. Pierwsze mecze pod wodzą trenera Berensztajna napawały nas optymizmem. Co się stało w drużynie, że na finišu rozgrywek znów zaczęła gubić punkty i to w kluczowych spotkaniach?

Szukaliśmy przyczyn niepowodzeń. Zmiana trenera była posunięciem, które miało zmienić sytuację. Drużyna była zgranym zespołem, zawodnicy chcieli bardzo, bardzo wygrywać. Niestety, mimo zaangażowania całego zespołu, zaangażowania nowego trenera, punktów w decydujących spotkaniach w końcówce rundy zabrakło. Taki jest sport – są wzloty i upadki i może dlatego jest piękny i kochany przez kibiców.

- Losy Włókniarzawały się do ostatnich minut 30. kolejki rozgrywek sezonu 2011/2012. Nieprawdopodobny przebieg meczu w Karczewie sprawił, że to jednak Włóknarz żegna się z III ligą. To musiało wywołać frustrację w klubie. Czy Pani zdaniem nie wpłynęło negatywnie na motywację zawodników w przyszłym sezonie?

Być albo nie być naszej drużyny w III lidze decydowało się do końca meczu ostatniej kolejki sezonu 2011/2012. Żadna z drużyn zajmująca miejsca od 12 do 15 w tabeli nie była pewna do ostatniej minuty meczu, czy pozostanie w III lidze. Ostatni mecz z „Orłem” Wierzbica wygraliśmy 1:0 i czekaliśmy na wynik meczu pomiędzy „Mazurem” Karczew a „Zawiszą” Rzgów, który decydował o naszym utrzymaniu bądź spadku. Tam cały czas, już po zakończonych

meczach na wszystkich pozostałych boiskach (wszystkie mecze rozgrywane były o tej samej godzinie) wynik w Karczewie był 0:0. Wynik ten był gwarantem, że zostajemy w III lidze. Jednak zadziały się tam nieprawdopodobne historie i to my żegnamy się z III ligą. Mecz trwał i trwał, był przedłużany, aż „Mazur” Karczew strzelił bramkę. Mecz zakończył się zwycięstwem „Mazura” Karczew i to on pozostał w III lidze. O tych nieprzewidywanych, budzących wiele wątpliwości zdarzeniach na tym meczu mówił prezes ŁZPN w Łodzi Pan Edward Potok na zebraniu sprawozdawczo-wyborczym Łódzkiego Związku Piłki Nożnej. Nie była to gra fair play. Szkoda, bo my graliśmy i gramy fair play. Dowodem na to jest zdobycie Pucharu Fair Play Klubów Województwa Łódzkiego. Byliśmy rozżaleni, czuliśmy się źle, bezsilni. Myślę, że rozgrywki rundy jesiennej sezonu 2012/2013 rozpoczniemy z wiarą, że trzeba robić swoje, prowadzić grę w duchu sportowym, fair play i udowodniać swoją grą, zachowaniem, że jest to właściwa droga. Celem zawodników jest osiągnięcie jak najlepszych wyników sportowych, dążenie do odniesienia sukcesów, zwyciężania, doskonalenia się w tym co robimy.

- No właśnie, doszliśmy chyba do najważniejszej kwestii. Jakie cele sportowe założył sobie klub na sezon 2012/2013 ?

Do sezonu 2012/2013 zgłosiliśmy następujące drużyny: IV ligę seniorów, drużynę klasy okręgowej juniorów starszych rocznik 1994/95, drużynę klasy wojewódzkiej juniorów młodszych rocznik 1996/97 (drużyna ta prowadzona przez p. Rafała Kaczorowskiego awansowała z klasy okręgowej do klasy wojewódzkiej), drużyna okręgowa Kuchar rocznik 1999 i młodsi, drużyna klasy okręgowej Górski B rocznik 2001 i młodsi. Zrzeszamy ok. 100 zawodników, 75% to dzieci i młodzież z naszej

gminy. To właśnie im stwarzamy warunki do uprawiania sportu, w naszym przypadku dyscypliną tą jest piłka nożna. Zagospodarowujemy im czas wolny, pomagamy realizować swoje pasje, zainteresowania. Spędzają na naszych obiektach wiele godzin – trenując, rozgrywając mecze. Trenerami, jednocześnie wychowawcami i opiekunami młodych ludzi, są doskonale przygotowani, o wysokich kwalifikacjach trenerzy, jednocześnie nauczyciele, pedagodzy. Założeniem naszym jest osiągnięcie jak najlepszych wyników sportowych, zajmowanie najwyższych miejsc w tabelach rozgrywek, awansowanie do klas wyższych. Nie zawsze da się zrealizować wszystkie plany – tak jest w życiu, tak jest w sporcie. Ambicji na pewno nam nie zabraknie.

- Jakież roszady w sztabie szkoleniowym?

Sztab szkoleniowy to trenerzy, którzy już pracują w Klubie – Jacek Berensztajn – trener IV ligi seniorów, Rafał Kaczorowski – trener juniorów starszych i młodszych, Maciej Mrowiński – trener trampkarzy Kl. Kuchar. Od sezonu 2012/2013 prowadzimy najmłodszych chłopców rocznik 2001, 2002, 2003 i młodsi. W związku z tym, w dniu 27 czerwca zorganizowaliśmy wspólnie z Animatorem Sportu na „Orliku” I Turniej Szkół Podstawowych z terenu Gminy Żelów o Puchar Prezesa ZKS „Włóknarz” Żelów. Turniej miał na celu zachęcić i zaprosić młodych chłopców do zrzeszania się w naszym Klubie. Zainteresowanie jest bardzo duże, młodzi ludzie zapisują się, potrzebna będzie wola i zgoda rodziców. Nabór cały czas trwa.

- Czy planowane są jakieś wzmocnienia drużyny?

Organizowaniem i przygotowaniem drużyny IV ligi do rozgrywek zajmuje się trener Jacek Berensztajn. To trener będzie decydował o składzie drużyny, jej potrzebach kadrowych. Wzmocnienia są zawsze mile widziane, lubią

Ciąg dalszy na str. 10

Ciąg dalszy ze str. 9

to też kibice. Aby pozyskać nowych, dobrych zawodników, potrzebne są środki finansowe. Trener jest poinformowany jakimi środkami finansowymi dysponujemy i myśląc o wzmocnieniach ten czynnik musi mieć na uwadze. Obecnie trwa przerwa w treningach (wywiad przeprowadzono 2 lipca 2012 – przyp. red.). Pierwszy trening IV ligi odbędzie się 4 lipca. Wiele spraw i tych personalnych wyjaśni się na pierwszych treningach.

- Gmina dotuje Włóknarza Zelów, ale nie jest to jedyne źródło finansowania klubu. Jak rysują się perspektywy finansowe na przyszły sezon?

Tak, otrzymujemy dotację z Gminy Zelów. Jest to podstawowe źródło naszego finansowania. Jesteśmy wdzięczni za te środki, bez nich nie byłoby naszej działalności. W ubiegłych latach Klub pozyskiwał znaczne środki finansowe od spon-

sorów. Od ubiegłego roku, a szczególnie w roku bieżącym, środki finansowe inne niż otrzymywane z gminy, drastycznie się zmniejszyły. Sponsorzy nie są zainteresowani wspomaganiem naszej działalności. Dlatego tym nielicznym, którzy jeszcze pomagają serdecznie dziękuję. W nadchodzącym sezonie 2012/2013 musimy dostosować naszą działalność do posiadanych środków finansowych.

- W sierpniu odbywa się turniej piłki nożnej Oldboyów im. Krzysztofa Surlita, reprezentanta Polski, który na początku lat siedemdziesiątych swą wielką karierę zaczynał we Włóknarzu Zelów. W tym roku przypada również 90. rocznica istnienia klubu, domyślam się, że te wyjątkowe okoliczności sprawią, iż tego roczny turniej będzie obsadzony ciekawymi drużynami. Jakie inne atrakcje szykuje jeszcze swoim kibicom zełowski klub?

Planujemy zorganizować w dniu 04.08.2012. turniej OLDBOY im. Krzysztofa Surlita. Będzie to impreza, która uświetni 90-lecie powstania Klubu. Jednocześnie przypomni postać Krzysztofa Surlita – zełwianina, znanego w polskim i światowym futbolu. Organizacją tego Turnieju zajmuje się kolega Janusz Biegański wraz z Zarządem. Planujemy również na 90-lecie naszego Klubu wydać klubowe znaczki okolicznościowe.

- Co chciałaby Pani powiedzieć fanom Włókniarza przed nadchodzącym sezonem?

Zapraszam wszystkich fanów, sympatyków do naszego Klubu. Zapraszam do wspierania w nasze szeregi. Zapraszam do pracy w Zarządzie, z którego ubywa członków. Zapraszam sponsorów, a może sponsora strategicznego, który chciałby sponsorować Klub, jednocześnie być jego prezesem. Praca w organach Klubu odbywa

się na zasadzie wolontariatu. Kto ma odrobinę czasu, możliwości, zapraszam do nas. W sierpniu rozpocznie się sezon rozgrywek 2012/2013. Zapraszam wszystkich kibiców na mecze rozgrywane przez wszystkie nasze drużyny. Kibice oczekują zwycięstw, które ich cieszą, oby tych było jak najwięcej, ale są też porażki, bez których nie ma sportu i które z godnością trzeba przyjąć. Wszyscy lubią wygrywać, nikt nie lubi przegrywać, taka już jest natura ludzka. Zapraszam rodziców, przyprowadźcie do nas swoich synów. Będą w dobrych rękach, pod dobrą, fachową opieką. Może u nas odkryty zostanie ich wielki talent piłkarski, tak jak było to kiedyś w przypadku braci Surlitów, teraz Jakuba Tosika, Rafała Stanisławskiego i wielu innych. Wychowankowie naszego Klubu, z naszego miasta mogą być znani i podziwiani w Polsce w poza jej granicami.

- Dziękuję na rozmowę.

Rok obfitujący w jubileusze

Rok 2012 jest nie tylko jubileuszowym rokiem dla Zelowa, także liczne grono instytucji i organizacji świętuje swoje jubileusze. W ostatnim czasie dwie Szkoły Podstawowe – w Wygielzowie i Bujnach Szlacheckich zorganizowały uroczystości z tej okazji

Wielkie świętowanie 50. rocznicy powstania Szkoły Podstawowej im. Marii Konopnickiej w Wygielzowie, w obecności zaproszonych gości, odbyło się 6 czerwca.

Pierwsza wzmianka dotycząca placówki pochodzi z 1879 r. Współczesna historia placówki rozpoczęła się w 1958 r., powołano wtedy Komitet Koordynacyjny Społecznego Funduszu Budowy Szkoły w Wygielzowie. Już w październiku 1959 r. położono fundamenty, a 28 kwietnia 1962 r. oddano uroczyste pierwszą w powiecie łaskim Szkołę Tysiąclecia nadając

jej imię Marii Konopnickiej. Uroczystości jubileuszowe rozpoczęły się tradycyjnie od wprowadzenia sztandaru i odśpiewania hymnu narodowego. Dyrektor szkoły Marzanna Kubik w swoim wystąpieniu przypominała rys historyczny, a uczniowie przedstawili bogaty program artystyczny połączony z pokazem gimnastyczno-akrobaticznym. Serdeczne życzenia z tej okazji złożyli zaproszeni goście, w tym Burmistrz Zelowa Urszula Świerczyńska i Przewodniczący Rady Miejskiej Wincenty Berliński. Na zakończenie uroczystości

podsumowano Gminny Konkurs Literacki „Zelów – Moja Mała Ojczyzna”, a laureatom przekazano na ręce dyrektorów szkół nagrody. Na uroczystości goszczono również byłych pracowników i absolwentów szkoły. Spotkanie po latach przyjaciół Szkoły Podstawowej w Wygielzowie było wyjątkowo wzruszające, obfitowało w wiele opowieści i wspomnień o minionych latach. Z rozrzwinięciem zaproszeni goście odszukiwali zdjęcia i wydarzenia z nimi związane zapisane na kartach wielu Kronik Szkolnych.

W dniu 13 czerwca, swój jubileusz - 50-lecia szkoły oraz 15-lecia nadania szkole sztandaru świętowała społeczność szkolna Szkoły Podstawowej im. mjr. Henryka Sucharskiego w Bujnach Szlacheckich. Obecność zaproszonych gości oraz emerytowanych pracowników placówki dodała splendoru uroczystości. Uczniowie z tej okazji przygotowali pokazy aktorskie, wokalne i taneczne. Uroczystość wzbudziła wśród gości wiele wzruszeń i niezapomnianych chwil.



Szkoła Podstawowa w Wygielzowie



Szkoła Podstawowa w Bujnach Szlacheckich

Wyróżnienia dla formacji tanecznych z Domu Kultury

Dwie formacje taneczne JUST B-BOY'S i SMALL DANCE SQUARE z Domu Kultury zdobyły wyróżnienia w IX Konkursie Tańca Nowoczesnego, który odbył się 3 czerwca w Pabianicach. Zełowskie zespoły, prowadzone

przez instruktora Mariusza Ziembaczewskiego, wystąpiły w kategorii powyżej 15 lat i do 12 lat. Udział w konkursie wzięły 33 zespoły. Gratulujemy naszym zdolnym tancerzom oraz instruktorowi za ich znakomite przygoto-

wanie!

Skład JUST B-BOY'S: Mateusz Chęciński, Kamil i Konrad Górni, Igor Grał, Kacper Kaźmierczak, Kacper Sobczak i Mateusz Wejman.

Skład SMALL DANCE SQUARE: Julia Balcerzak, Weronika Leśniewska, Paulina Majewska, Rozalia Malecka, Nina Przerywacz, Jakub Pawlak, Julia Boro-wiecka, Anna Rogut.



Ewa Jachacz finalistką XXVII Olimpiady Wiedzy Ekologicznej 2012

Uczennica Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Żelowie Ewa Jachacz reprezentowała Gminę Żelów na Ogólnopolskiej Olimpiadzie Wiedzy Ekologicznej. W dniach 1-3 czerwca br. w sali kolumnowej Urzędu Marszałkowskiego w Zielonej Górze odbyły się zma-

gania 116 uczniów szkół ponadgimnazjalnych – reprezentantów wszystkich województw, w dziedzinie wiedzy środowiskowej, a także praktycznej znajomości praw otaczającej nas przyrody. Młodzież ta stanowi „elitę” najlepszych uczestników spośród rzeszy blisko 31 tysięcy

startujących w olimpiadzie. Ogromną wiedzą wykazała się podczas olimpiady reprezentantka Gminy Żelów Ewa Jachacz, która została finalistką XXVII Olimpiady Wiedzy Ekologicznej 2012. Serdecznie gratulujemy tak znakomitego sukcesu!



Mistrzowie ortografii

W Szkole Podstawowej w Kociszewie po raz jedenasty odbył się gminny konkurs ortograficzny dla uczniów klas trzecich ze szkół podstawowych z Gminy Żelów o tytuł „Mistrza Ortografii”. Uczniowie pisali dyktando o wyższym stopniu trudności związane z tematyką przyrodniczą. Treść dyktanda oraz kryteria oceniania zostały opracowane przez zespół nauczycieli edukacji wczesnoszkolnej w składzie: Urszula Pawlak, Marianna Kwiatkowska oraz Ilona Grzelak. W skład komisji oceniającej weszli nauczyciele ze wszystkich szkół. Tegorocznymi „Mistrzami ortografii” zostali: Wojciech Grodzki - uczeń Szkoły Podstawowej nr 4 w Żelowie oraz

Natalia Tosik – uczennica Szkoły Podstawowej w Wygiełzowie.

Oto lista tegorocznych „Mistrzów Ortografii” (miejsca I-III):

1. Wojciech Grodzki SP nr 4 Żelów (I)
2. Natalia Tosik SP Wygiełzów (I)
3. Wiktoria Gąsiorowska SP nr 4 Żelów (II)
4. Jakub Bednarek SP nr 4 Żelów (II)
5. Nikodem Bochman SP Kociszew (II)
6. Bartłomiej Płociennik SP nr 2 Żelów (II)
7. Paulina Piorun SP nr 2 Żelów (II)
8. Weronika Wojtala SP nr 2 Żelów (III)

9. Paulina Majewska SP nr 2 Żelów (III)

10. Patrycja Sudak SP Bujny Szlacheckie (III)

11. Dawid Chrzanowski SP Wygiełzów (III)

12. Paulina Grodzka SP Bujny Szlacheckie (III)

Konkurs odbył się w ramach projektu edukacji ekologicznej Pejzaż Żelowski 2012.



OFERTA WAKACYJNA

Szkoła Podstawowa nr 2
2-13.07.2012 r. warsztaty ekologiczne „Kwitnące wakacje”
Planowane zajęcia rekreacyjne

Szkoła Podstawowa nr 4
02-13.07.2012 r. warsztaty ekologiczne „Kwitnące wakacje”
31.07.- 12.08. 2012 r. obóz sportowy w Pucku

Szkoła Podstawowa w Kociszewie
02.- 13.07.2012 r. warsztaty ekologiczne „Kwitnące wakacje”
6.07- 15.07. 2012 r. obóz wypoczynkowy w Świnoujściu
17.07- 26.07. 2012 r. obóz sportowy w Zakopanym

Szkoła Podstawowa w Bujnach Szlacheckich
02.- 11.07.2012 r. warsztaty ekologiczne „Kwitnące wakacje”

Szkoła Podstawowa w Wygiełzowie
02-13.07.2012 r. warsztaty ekologiczne „Kwitnące wakacje”

Gimnazjum w Łobudzicach
02-06.07.2012 r. cykl zajęć:
- Zabawy językiem polskim
- Z komputerem za pan brat
- Sport i zabawa to fajna sprawa – zajęcia rekreacyjno – sportowe dla dziewcząt i chłopców
- Matematyka na wakacjach
- Z fizyką na co dzień
- Wakacyjna szkoła języków obcych: język niemiecki
- Wakacyjna szkoła języków obcych: język angielski
- Zajęcia terenowe: „Z ekologią na Ty”
- Zajęcia terenowe: „Harcerzem być”
- Młodzi artyści na wakacjach
- Zajęcia w bibliotecznej pracowni multimedialnej

Zespół Szkół Ogólnokształcących
Lipiec:
- zajęcia informatyczne
- obserwacje astronomiczne (dienne i nocne) zajęcia świetlicowo – biblioteczne
Sierpień:
- obserwacje astronomiczne (dienne i nocne)
- dyskusyjny klub filmowy koło chemiczne
Biblioteka Miejska „Wakacyjna przystań w Bibliotece”
- Bezpłatny dostęp do Internetu z 3 stanowiskami komputerowymi - gry i zabawy multimedialne.

- „Z książką i na walizkach” - wystawka książek polecanych na wakacje
- „Papierowe cuda” - zajęcia plastyczne dla dzieci (malowanie, rysowanie, wyklejanie gotowych szablonów kolorowym papierem oraz bibułą)
- „Wesoły świat puzzli” - bajkowe układanki dla dzieci
- „Kącik malucha” - korzystanie na miejscu z książek-zabawek, „Bajkoczytacza”, gry edukacyjnej i klocków dla najmłodszych.
- „Bliżej siebie – dalej od narkotyków” – wystawa książek i broszur

- „Natura w obiektywie” – wystawa fotograficzna Katarzyny Sokołowskiej

I. Filia Biblioteczna w Wygiełzowie
Wakacyjny kącik malucha
- prezentacja książek – zabawek
- zajęcia z dziećmi – rozwiązywanie zagadek, rebusów, krzyżówek
- gry i zabawy planszowe
„Dzieci ubarwiają nasz świat” - wystawa prac plastycznych wykonanych przez dzieci

II. Filia Biblioteczna w Kociszewie
Zajęcia plastyczne
- „Wakacyjne marzenia”
- „Słodka niespodzianka z babci koszyka”
- „Zabawa z modeliną”
- Gry planszowe

SPON
16.07-14.08.2012r. półkolonie „Wakacyjno-Ekologiczne Spotkania Integracyjne”.

WAKACJE 2012
w Bibliotece
„Letnie rozmaitości”

Naszych najmłodszych czytelników zapraszamy do uczestniczenia w zajęciach, które organizujemy w Bibliotece w czasie wakacji

Bezpłatny dostęp do Internetu:
„Zabawa z myszką” - gry i zabawy multimedialne

„Z książką i na walizkach” - wystawka książek polecanych na wakacje

„Papierowe cuda” - zajęcia plastyczne dla dzieci (malowanie, rysowanie, wyklejanie gotowych szablonów kolorowym papierem i bibułą)

„Wesoły świat puzzli” - bajkowe układanki dla dzieci

„Kącik malucha” - korzystanie na miejscu z książek-zabawek, „Bajkoczytacza”, gry edukacyjnej i klocków dla najmłodszych

Zajęcia odbywać się będą w miesiącu lipcu i sierpniu w godzinach otwarcia Biblioteki

Na pewno każdy znajdzie coś ciekawego dla siebie

WESOŁYCH WAKACJI

WAKACJE 2012

Dom Kultury w Zelowie
zaprasza

SIERPIEŃ

Otwarte zajęcia rytmiczno-taneczne dla dzieci
czwartki - 15.00-17.00



Taniec towarzyski dla młodzieży i dorosłych
czwartki - 17.00-19.00



Tenis stołowy
poniedziałki - 15.00-18.00
wtorki - 15.00-18.00
środy - 15.00-18.00
piątki - 15.00-18.00



Nauka gry na instrumentach dętych i zajęcia orkiestry dętej
wtorki - 17.00-20.00



Dom Kultury w Zelowie
ul. Kościuszki 74
tel. (44) 634 10 98

WSTĘP NA ZAJĘCIA BEZPŁATNY

WAKACJE 2012

Dom Kultury w Zelowie
zaprasza

LIPIEC

Otwarte zajęcia fitness z elementami różnych technik tanecznych
poniedziałki - 16.30 dla dzieci (od 6 lat)
17.30 dla młodzieży
19.00 dla dorosłych



Otwarte zajęcia breakdance dla dzieci i młodzieży
piątki - 16.30 grupa początkująca
17.30 grupa zaawansowana



Tenis stołowy
wtorki - 15.00-18.00
środy - 15.00-18.00
czwartki - 15.00-18.00



Nauka gry na instrumentach dętych i zajęcia orkiestry dętej
wtorki - 17.00-20.00



Dom Kultury w Zelowie
ul. Kościuszki 74
tel. (44) 634 10 98

WSTĘP NA ZAJĘCIA BEZPŁATNY

STOWARZYSZENIE „NASZA SZKOŁA”
działające przy Zespole Szkół Ogólnokształcących w Zelowie
zaprasza młodzież z terenu miasta i gminy Żelów na „Półkolonie”, które odbędą się
ramach Projektu „LATO W MIEŚCIE”
współfinansowanego
przez Stowarzyszenie Dobroczynne „RAZEM” w ramach programu Działaj Lokalnie.

Zapraszamy w dniach 10.08.2012 r.- 31.08.2012 r. w godz. od 10:00 do 15:00,
Zespół Szkół Ogólnokształcących ul. Kilińskiego 40
W ramach półkolonii przewidziano:

- ognisko integracyjne w Stanicy „Patyki”
- warsztaty plastyczne (zorganizowane w plenerze)
- cykl zajęć sportowo-rekreacyjnych (aerobik-sala gimnastyczna ZSO, gry zespołowe- boisko „Orlik”)
- wędrowki po okolicy
- wycieczki rowerowe-trasy:
Zelów-Poźdzenie-Kurów-Krześlów (zabytkowy, drewniany kościół parafialny p.w. św. Kazimierza i św. Barbary; zabytkowa szkoła; zabytkowy zespół rezydencjalny w Krześlowie, park- na terenie parku rośnie Dąb szypułkowy o obwodzie pnia 330 cm)
- Zelów-Poźdzenie-Sobki-Lęki (wycieczka przyrodnicza, poznajemy florę i faunę)
- wycieczka autokarowa, jednodniowa „Szlakiem Orlich Gniazd”
- Olsztyn (zamek, ruchoma szopka)-Sokole Góry-Potok Złoty (pałac, dworek, park), Rezerwat „Parkowe” (źródła)-Rezerwat „Ostrężnica” (ruiny zamku)-Leśniów (kościół i klasztor)-Koziegłowy (kościół)-Mirów (zamek)-rezerwat „Zborów”-Kroczyce (kościół św. Jacka i Marii Magdaleny)-Morsko (zamek)-Okiennik Duży

- zajęcia informatyczne (pracownia informatyczna ZSO)
- wyjście do Muzeum Braci Czeskich
- wyjścia na wystawy i wernisaże (Biblioteka Publiczna, Dom Kultury)
- spotkania z ciekawymi ludźmi (artyści z naszego regionu)
- maratony filmów historycznych lista filmów objętych maratonom:
1. Pianista
2. Good bye Lenin
3. Życie na podłuchu
4. Królik po berlińsku
5. Lista Schindlera
- gry i zabawy (stolikowe i planszowe)
- gry i zabawy zespołowe na świeżym powietrzu
- wyżywienie
- codziennie drugie śniadania
- codziennie ciepły posiłek
- wycieczka do Toruńskich Zakładów Materiałów Opatrunkowych w Zelowie
- konkursy z nagrodami

Czwartki Lekkoatletyczne z sukcesem

Dobiegła końca XVIII w Polsce, a VII w Żelowie edycja „Czwartków Lekkoatletycznych”. W ubiegłym roku cieszyliśmy się z rekordu frekwencji, ponieważ po raz pierwszy w żelowskich zawodach wzięło udział ponad trzystu zawodników. W tym roku szkolnym uczestnikami „Czwartków” było 264 uczniów wszystkich szkół podstawowych gminy Żelów

otrzymując pamiątkowe dyplomy i nagrody rzeczowe. Dziewięcioro zawodników otrzymało nominację do Finału Ogólnopolskiego. Po kilku skromniejszych latach znów podczas Finału Ogólnopolskiego widać było Żelów, reprezentowany przez uczennicę Szkoły Podstawowej nr 4 w Żelowie Wiktorię Konieczną. W swojej serii biegu na dystansie 600 m

prowadziła od startu do mety i zwyciężyła z bardzo dobrym wynikiem 1:54.15 min. Jednak w serii ostatniej trzy pierwsze zawodniczki pobięły szybciej i to one stanęły na podium. Mimo wszystko czwarte miejsce w Polsce to znakomity wynik 11-letniej Wiktorii.

Oprócz emocji sportowych związanych z własnym startem zawodnicy mieli okazję

spotkać się ze znakomitymi sportowcami, byłymi medalistami igrzysk olimpijskich, mistrzostw świata i Europy Marianem Woroninem i Arturem Partyką a także aktualnymi asami siatkówki Mariuszem Wlazłym i Michałem Bąkiewiczem. Gratulujemy wyników i życzymy kolejnych sukcesów sportowych w przyszłym sezonie.

10 najlepszych sportowców Plebiscytu Szkolnego Związku Sportowego

Szkolny Związek Sportowy podsumował wyniki sportowe uczniów w roku szkolnym 2011/2012 i wyłonił 10 najlepszych sportowców w dwóch kategoriach – szkół podstawowych i ponadpodstawowych. Uroczystość ogłoszenia laureatów Plebiscytu i wręczenie pucharów ufundowanych przez Burmistrza Żelowa Urszulę Świerczyńską odbyła się 28 czerwca w Urzędzie Miejskim w Żelowie. Podsumowując, był to rok obfitujący w liczne sukcesy sportowe uczniów szkół naszej gminy nie tylko na szczeblu powiatowym i wojewódzkim, ale również ogólnopolskim. Na szczególną uwagę zasługują lekkoatleci, którzy aż ośmiokrotnie uzyskali awans do finałów najwyższego szczebla:

- Wiktorii Koniecznej z SP nr 4 w Żelowie – IV miejsce w biegu na dystansie 600 m,
- dziewczęta z ZSO w Żelowie – VI miejsce w sztafetowych biegach przełajowych,
- chłopcy z SP nr 4 w Żelowie – IX miejsce w sztafecie szwedzkiej,
- chłopcy z ZSP w Żelowie – IX miejsce w sztafecie szwedzkiej,

wie – IX miejsce w sztafecie szwedzkiej,

- chłopcy z SP nr 4 w Żelowie – XI miejsce w sztafetowych biegach przełajowych,

- chłopcy z SP nr 2 w Żelowie – XIII miejsce w sztafecie szwedzkiej,

- dziewczęta z ZSO w Żelowie – XIX miejsce w sztafecie szwedzkiej,

- dziewczęta z SP nr 4 w Żelowie – XIV miejsce w sztafecie szwedzkiej,

Warto również odnotować sukcesy indywidualne Wiktorii Koniecznej z SP nr 4 i Mikołaja Wernera z SP nr 2, którzy w Finale Wojewódzkim w Indywidualnych Biegach Przełajowych zajęli IX miejsce, a także dziewcząt z SP nr 4, które na tym samym poziomie w sztafetowych biegach przełajowych zajęły VI miejsce.

Oprócz lekkoatletów z bardzo dobrej strony pokazały się piłkarki nożne z Gimnazjum w Łobudzicach, które z finału wojewódzkiego wróciły ze srebrnym medalem. Na tym samym poziomie koszykarki z „czwórki” zajęły V miejsce. To samo

miejsce przypadło kolegom i koleżankom z tej szkoły w „Konkursie 5 Milionów” a na miejscu VII uplasowali się tenisiści stołowi z Gimnazjum w Łobudzicach.

Równie historyczny wymiar miał aspekt organizacyjny. Aż trzy finały wojewódzkie organizowane były przez szkoły z terenu Gminy Żelów. Wszystkie dotyczyły tenisa stołowego i odbyły się w Zespole Szkół Ponadgimnazjalnych (dwa) w ramach Licealiady i w Gimnazjum w Łobudzicach w ramach Gimnazjady.

Tak liczne sukcesy spowodowały, że wyłoniono dwie „dziesiątki” Najlepszych Sportowców.

Tak prezentuje się grono najlepszych sportowców SZS:

Szkoły podstawowe

1. Bartosz Balcerzak (SP nr 4)
2. Aleksandra Białecka (SP nr 4)
3. Krystian Czekalski (SP nr 4)
4. Łukasz Kamola (SP nr 4)

5. Dawid Kapuściński (SP nr 4)

6. Adrianna Kęsy (SP nr 4)

7. Julia Klemczak (SP nr 4)

8. Weronika Lewandowska (SP nr 2)

9. Dominika Szymańska (SP w Kociszewie)

10. Mikołaj Werner (SP nr 2)

Szkoły ponadpodstawowe

1. Kamil Frątczak (Gimnazjum w Łobudzicach)

2. Martyna Malinowska (Gimnazjum w Łobudzicach)

3. Łukasz Oracz (Gimnazjum w Łobudzicach)

4. Martyna Piotrowska (ZSO w Żelowie)

5. Adrian Pospiszył (ZSP w Żelowie)

6. Aleksandra Rudnicka (ZSO w Żelowie)

7. Patrycja Turlej (Gimnazjum w Łobudzicach)

8. Małgorzata Wojciechowska (ZSO w Żelowie)

9. Monika Wojciechowska (ZSO w Żelowie)

10. Aleksandra Wypych (ZSO w Żelowie).



Premiery teatralne w Domu Kultury w Żelowie

Pod koniec czerwca w Domu Kultury w Żelowie odbyły się dwie premiery teatralne w wykonaniu zespołu teatralnego „Gwiazdki Pani Krysi” z Domu Kultury. W pierwszym przedstawieniu pt. **Plotka, czyli jak piórko zmieniło się w pięć martwych kur**, wystąpili: Gabriela Figas, Patrycja Filipiak, Weronika Kaczorowska, Piotr Karolczyk, Jakub Marynowski, Weronika Nowacka, Bartłomiej Pietrzak, Julia Strzel-

czyk, Łucja Szczepaniak, Konrad Strzelczyk, Weronika Łabencka, Paulina Szafrńska, Emilia Sobolewska, Anna Rogut, Marta Rudzka, Aleksandra Rogut, Wiktoria Szczepaniak, Zuzanna Mikołajczyk, Nikola Sowiak. Drugą premierą, był monodram **Pod wierzbą**, w wykonaniu Katarzyny Pietrzak.

Autorem scenariuszy, opartych na baśniach Hansa Christiana Andersena i reżyserem

przedstawień jest Krystyna Mikołajczak (instruktor teatru i opiekun zespołu). Mu-

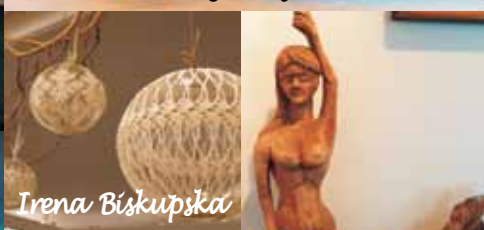
zykę opracował Marek Mikołajczak.



Zofia Berlińska



Jadwiga Rojszczak



Irena Biskupska



Ewa Ignaczak



Joanna Grzanka



Wojciech Pusz



Sylvia Kaczmarek



Józef Pospiszyl



Marzena Michalak



Wanda Nowak



Jerzy Samborski



Joanna Samborska



Krystyna Papuga



Sławomir Niewiadomski



Magdalena Pejga

Wystawa „Żelowscy twórcy – swojemu miastu”

Przez okres wakacji w Galerii Collage Domu Kultury w Żelowie można oglądać retrospektywną wystawę prac plastycznych żelowskich artystów pt. „Żelowscy twórcy – swojemu miastu”. Na wystawę można podziwiać: malarstwo olejne, malarstwo na jedwabiu, pastele, grafikę, rzeźbę, tkaninę artystyczną, szkło artystyczne, orgiami, haft artystyczny.

Swoje prace prezentują: Zofia Berlińska, Irena Biskupska, Joanna Grzanka, Ewa Ignaczak, Sylwia Kaczmarek, Zdzisław Jacoń, Marzena Michalak, Sławomir Niewiadomski, Wanda Nowak, Krystyna Papuga, Magdalena Pejga, Józef Pospiszyl, Wojciech Pusz, Jadwiga Rojszczak, Joanna Samborska i Jerzy Samborski.

Wystawa „Żelowscy twórcy – swojemu miastu”, która początkuje stałą ekspozycję prac lokalnych twórców, jest częścią projektu „Organizacja wystaw i spotkań autorów lokalnych twórców – modernizacja galerii Domu Kultury w Żelowie”, operacji realizowanej w ramach działania 413 „Wdrażanie lokalnych strategii rozwoju” dla małych projektów objętego PROW na lata 2007-2013.

Można ją oglądać od **poniedziałku do piątku w godzinach: 9.00-19.00**. Wstęp bezpłatny.

I Turniej Piłki Nożnej dziewcząt i chłopców szkół podstawowych o puchar ZKS „Włókniarz” Żelów

Na żelowskim „Orliku” w ostatnich dniach czerwca odbył się Turniej Piłki Nożnej dziewcząt i chłopców szkół podstawowych o puchar ZKS „Włókniarz” Żelów. W zawodach uczestniczyło sześć drużyn z trzech Szkół Podstawowych: nr 2, nr 4 oraz Kociszewa. Turniej sędziował Rafał Mielczarek. Po wyrównanej rywalizacji w kategorii chłopców turniej zakończył się zwycięstwem zespołu SP nr 4. Aby wyłonić zwycięską drużynę w kategorii dziewcząt sędzia zmuszony był podyktować rzuty karne pomiędzy piłkarkami z SP nr 4 a Kociszewem. Ostatecznie lepszą celnością popisały się uczennice z SP nr 4. Puchary oraz dyplomy dla najlepszych zespołów wręczyła prezes ZKS „Włókniarz” Żelów Maria Korzynek.

Końcowa klasyfikacja:

chłopcy:

- I miejsce - Szkoła Podstawowa nr 4
- II miejsce - Szkoła Podstawowa nr 2
- III miejsce - Szkoła Podstawowa w Kociszewie

dziewczęta:

- I miejsce - Szkoła Podstawowa nr 4
- II miejsce - Szkoła Podstawowa w Kociszewie
- III miejsce - Szkoła Podstawowa nr 2

Krółami strzelców zostali: **Jakub Wójcik** z SP nr 4, **Tomasz Śniady** z SP nr 2 oraz **Małgorzata Niewulsa** z SP w Kociszewie, którzy otrzymali pamiątkowe dyplomy, koszulki oraz piłki. Ponadto każdy uczestnik turnieju otrzymał słodki poczęstunek, ufundowany przez sponsora. Łącznie w zawodach wzięło udział 60 uczniów.



**Zelowski Klub Sportowy
„Włókniarz” Żelów
przyjmuje zapisy do klubu chłopców
rocznika 2001, 2002, 2003 i młodszych.**



**Zapisy przyjmuje Pani Agnieszka
Szczepanska – boisko „Orlik”
przy Szkole Podstawowej nr. 4 w Żelowie.
Wszystkich chetnych serdecznie
zapraszamy.**